

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/TBT/N/CRI/14

20 octobre 2004

(04-4448)

Comité des obstacles techniques au commerce

Original: espagnol

## NOTIFICATION

La notification suivante est communiquée conformément à l'article 10.6.

1.	<b>Membre de l'Accord adressant la notification:</b> <u>RÉPUBLIQUE DU COSTA RICA</u> <b>Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés (articles 3.2 et 7.2):</b>
2.	<b>Organisme responsable:</b> <i>Ministerio de Economía, Industria y Comercio, Órgano de Reglamentación Técnica</i> (Ministère de l'économie, de l'industrie et du commerce, Organe de réglementation technique). Téléfax: (506) 297 1439 ou (506) 235 2700, poste 265 <b>Les nom et adresse (y compris les numéros de téléphone et de téléfax et les adresses de courrier électronique et de site Web, le cas échéant) de l'organisme ou de l'autorité désigné pour s'occuper des observations concernant la notification doivent être indiqués si cet organisme ou cette autorité est différent de l'organisme susmentionné:</b> Centro de Información de Obstáculos Técnicos al Comercio, Ministerio de Economía, Industria y Comercio - MEIC, Apartado Postal. 10216-1000. Téléphone: (506) 297 1439. Téléfax: (506) 297 1439. Courrier électronique: <a href="mailto:crotc@meic.go.cr">crotc@meic.go.cr</a> . Site internet: <a href="http://www.meic.go.cr">www.meic.go.cr</a>
3.	<b>Notification au titre de l'article 2.9.2 [X], 2.10.1 [ ], 5.6.2 [ ], 5.7.1 [ ], autres:</b>
4.	<b>Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national. Les numéros de l'ICS peuvent aussi être indiqués, le cas échéant):</b> SH 2009
5.	<b>Intitulé, nombre de pages et langue(s) du texte notifié:</b> <i>RTCR 390: 2004 Reglamento Técnico de Jugos y Néctares de Frutas</i> (RTCR 390: 2004. Règlement technique concernant les jus et les nectars de fruits) – 17 pages, en espagnol
6.	<b>Teneur:</b> Caractéristiques que doivent présenter les jus et les nectars de fruits destinés à la consommation humaine: teneur en fruit, additifs, méthodes d'analyse et d'échantillonnage appliquées, étiquetage et autres exigences additionnelles
7.	<b>Objectif et justification, y compris la nature des problèmes urgents, le cas échéant:</b> Protection de la santé des personnes et de la sécurité sanitaire des produits alimentaires pour la population. Prévention des pratiques trompeuses envers les consommateurs par une information sur la nature véritable des produits
8.	<b>Documents pertinents:</b> <i>RTCR 229: Reglamento técnico que establece los límites máximos de residuos de plaguicidas en vegetales</i> (Règlement technique établissant les limites maximales de résidus de pesticides dans les végétaux), Costa Rica, 1999. <i>Decreto Ejecutivo</i> (Décret) N° 27630 MAG-MEIC-S, publié au Journal officiel ( <i>La Gaceta</i> ) n°33 du 17 février 1999.

*RTCR 135:2002. Reglamento técnico para el Etiquetado nutricional de los alimentos preenvasados* (Règlement technique concernant l'étiquetage nutritionnel des aliments préemballés). Costa Rica, 2002. *Decreto Ejecutivo* (Décret) No 30256-MEIC-S, publié au Journal officiel (*La Gaceta*) du 15 avril 2002.

*RTCR 100:1997. Etiquetado de los alimentos preenvasados* (Étiquetage des aliments préemballés), publié au Journal officiel (*La Gaceta*) n°91 du 14 mai 1997. Costa Rica, 1997. *Decreto Ejecutivo* (Décret) No 26012-MEIC.

*Modificación al decreto ejecutivo No 26012-MEIC* (Modification du Décret n°26012-MEIC), Costa Rica, 1998. *Decreto Ejecutivo* (Décret) No 26829-MEIC, publié au Journal officiel (*La Gaceta*) n°74 du 17 avril 1997.

*NCR 148:1993. Metrología. Contenido neto de preempacados* (Métrologie. Contenu net des marchandises préemballées), Costa Rica, 1993. *Decreto Ejecutivo* (Décret) No 22268-MEIC, publié au Journal officiel (*La Gaceta*) du 13 juillet 1993.

*Modificación al decreto ejecutivo No 22268-MEIC* (Modification du Décret n°22268-MEIC), Costa Rica, 1997. *Decreto Ejecutivo* (Décret) No 26480-MEIC, publié au Journal officiel (*La Gaceta*) n°232 du 2 décembre 1997.

Norme Codex pour les sucres. CX-STAN 212-1999, Mod. 1-2001. Italie, 1999.

Directives du Codex pour l'utilisation des allégations nutritionnelles. CAC/GL 23-1997. Italie, 1997.

Directives du Codex sur l'étiquetage nutritionnel. CAC/GL 02-1985, Rev. 1-1993. Italie, 1985.

Directives du Codex sur les allégations. CAC/GL 01-1979, Rev. 1-1991. Italie, 1979.

Code international recommandé d'usages – Principes généraux d'hygiène alimentaire. CAC/RCP 1-1969, Rev. 3, 1997, amendé en 1999. FAO/OMS. Italie, 1969

Norme générale pour les jus de fruits conservés exclusivement par des procédés physiques non visés par des normes individuelles. CODEX STAN 164-1989. Italie, 1989.

Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires (FDA). *Code of Federal Regulations. Title 21: Food and Drugs* (Code des règlements fédéraux. Titre 21: Médicaments et produits alimentaires). États-Unis d'Amérique.

Pittier, Henri. *Plantas usuales de Costa Rica* (Plantes usuelles du Costa Rica). Editorial Costa Rica. 1978. San José (Costa Rica).

Union européenne. Association de l'industrie des jus et nectars de l'Union européenne (AIJN).

Directive 2001/112/CE du Conseil du 20 décembre 2001 relative aux jus de fruits et à certains produits similaires destinés à l'alimentation humaine. Union européenne, 2001

9.	<b>Date projetée pour l'adoption:</b> À déterminer Après publication au Journal Officiel ( <i>La Gaceta</i> ) <b>Date projetée pour l'entrée en vigueur:</b> Il sera accordé un délai de six mois pour permettre l'adaptation de l'étiquetage des produits réglementés par le décret notifié aux dispositions du point 7. Aucun autre changement
10.	<b>Date limite pour la présentation des observations:</b> 60 jours à compter de la date de la notification
11.	<b>Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu: point national d'information [X] ou adresse, numéros de téléphone et de télécopieur, et adresses de courrier électronique et de site Web, le cas échéant, d'un autre organisme:</b>  Centro de Información de Obstáculos Técnicos al Comercio Ministerio de Economía Industria y Comercio- MEIC Apartado Postal. 10216-1000  Téléphone: +(506) 297-1439 Télécopieur: +(506) 297-1439 Courrier électronique: <a href="mailto:crotc@meic.go.cr">crotc@meic.go.cr</a> Site internet: <a href="http://www.reglatec.go.cr">www.reglatec.go.cr</a>